

QuickStart Guide

Guía rápida

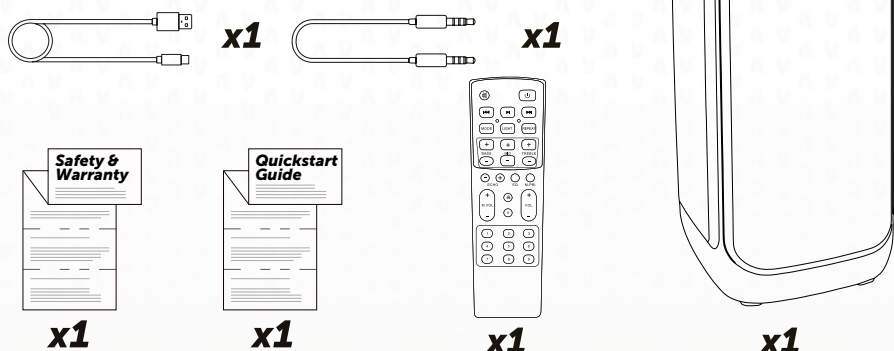
Party 33 VM-HW33



1

What's In The Box

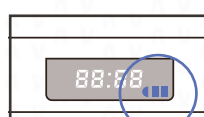
Qué hay en la caja



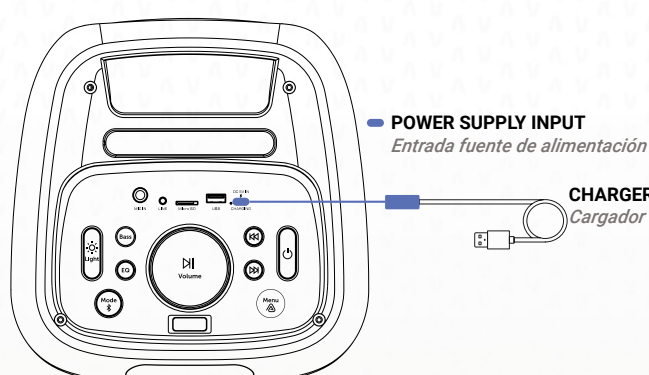
2

Charge

Carga



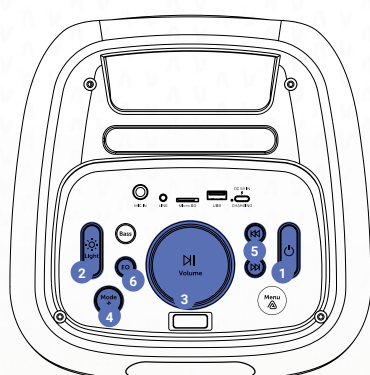
BATTERY LEVEL
Nivel de batería



3

Basic Use

Uso Básico

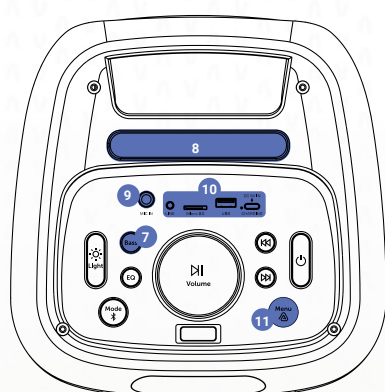


- **TURN ON / TURN OFF**
Encender / Apagar
- **SWITCH LIGHT MODE**
Cambiar Modo de Luz
- **VOLUME UP / DOWN**
Subir / Bajar Volumen
- **PLAY / PAUSE**
Reproducir / Pausar
- **BLUETOOTH MODE / LINE IN / USB MODE**
Modo Bluetooth / Entrada de Línea / Modo USB
- **DISCONNECT BLUETOOTH DEVICE**
Desactivar la conexión Bluetooth

4

Pro Use

Uso Profesional

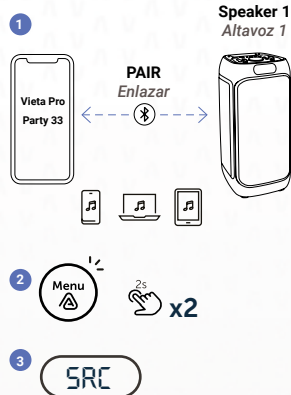


- **BASS BOOST ON/OFF**
Aumento de graves encendido/apagado
- **CHANGE VOICE PROMPT LANGUAGE**
Cambiar idioma de voces
- **PHONE/TABLET SUPPORT**
Soporte móvil/tablet
- **MICROPHONE INPUT**
Entrada para Micrófono
- **LINE IN INPUT | MICROSD INPUT | USB-A INPUT**
Entrada de Línea | Entrada microSD | Entrada USB-A
- **ADJUST TREBLE / BASS / MIC VOLUME / MIC ECHO**
Ajustar Agudos / Graves / Volumen del Micro / Eco

5

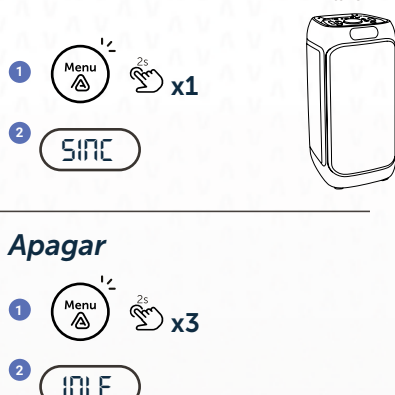
Auracast

SENDER Emisor



*Compatible with all devices supporting Auracast.
*Compatible con todos los dispositivos que soportan Auracast

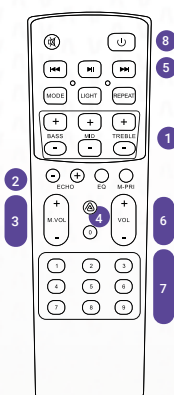
RECEIVER Receptor



6

Remote Control

Mando a distancia



- **BASS / MID / TREBLE CONTROL**
Control de graves / medios / agudos
- **MIC ECHO ADJUST**
Ajuste eco de micro
- **MIC VOLUME**
Volumen del micro
- **AURACAST**
Auracast
- **MEDIA CONTROL**
Control Multimedia
- **MASTER VOLUME**
Volumen Maestro
- **NUM PAD. MEDIA SONG SELECT**
Panel numérico selector de canciones
- **ON/OFF**
Encender y apagar

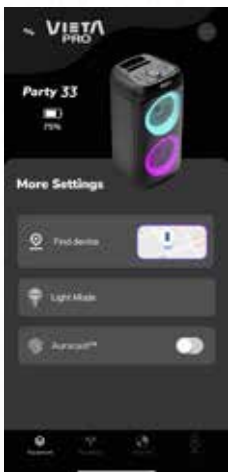
7

App
Aplicación



Vieta Pro Audio

DOWNLOAD OUR NEW APP!
¡Descarga nuestra nueva App!



FEATURES

Funciones

FIND MY DEVICE

FIND MY DEVICE
Buscar mi dispositivo

EQ SOUND ADJUSTMENT

Ajuste de sonido EQ

AURACAST ON/OFF

Encender/Apagar Auracast



Android
Google Play Store



iOS
Apple App Store

DEU	FRA	ITA	HUN
1 Schnellstartanleitung	Guide de démarrage rapide	Guida Rapida	Gyors üzembe helyezési útmutató
2 Lieferumfang	Contenu de la boîte	Contenuto della confezione	A csomag tartalma
Aufladen	Charge	Ricarica	Töltés
Stromversorgungsingang	Entrée d'alimentation	Ingresso alimentazione	Tápellátás
Ladegerät	Chargeur	Caricatore	Töltő
Batteriestand	Niveau de batterie	Livello batteria	Akkumulátor szint
Grundfunktionen	Utilisation de base	Uso base	Alap használat
1-> (1 Klick) Ein-/Aus-switchen	1-> (1 clic) Allumer/Éteindre	1-> (1 clic) Accendere/Spegnere	1-> (1 kattintás) Be/Ki
2-> (1 Klick) Lichtmodus wechseln	2-> (1 clic) Changer le mode de l'éclairage	2-> (1 clic) Cambiare modalità luce	2-> (1 kattintás) Fényerő mód váltás
3-> (Hörten) Lautstärke erhöhen/verringern (1 Klick) Abspielen/Pausen	3-> (Tourner) Augmenter/Diminuer le volume (1 clic) Lecture/Pause	3-> (Ruotare) Aumentare/Diminuire volume (1 clic) Riproduci/Pausa	3-> (Fordogtatás) Hangerő növevelése/csökkenítése (1 kattintás) Lejátszás/Pauza
4-> (1 Klick) Bluetooth-Modus / Line-In / USB-Modus	4-> (1 clic) Mode Bluetooth / Line-In / Mode USB	4-> (1 clic) Modalità Bluetooth / Line-In / Modalità USB	4-> (1 kattintás) Bluetooth mód / Line-In / USB mód
5-> (1 Klick) (Gedrückt halten) Bluetooth-Gerät trennen	5-> (1 clic) Déconnecter l'appareil Bluetooth	5-> (Ripremuto) Disconnettere dispositivo Bluetooth	5-> (Kibontás) Bluetooth eszköz leválasztása
6-> (1 Klick) Vorheriger / Nächster Titel	6-> (1 clic) Piste précédente / suivante	5-> (1 clic) Precedente / successiva	6-> (1 kattintás) Előző / következő szám
6-> (1 Klick) Klangkurve ändern	6-> (1 clic) Modifier la courbe sonore	5-> (1 clic) Cambiare curva del suono	6-> (1 kattintás) Hanggörbe módosítása
Erweiterte Funktionen	Utilisation avancée	Uso avanzato	Haladó használat
7-> (1 Klick) Bass-Boost Ein/Aus (1 Klick) Sprachansagen ändern	7-> (1 clic) Renforcement des basses (1 clic) Changer la langue des invites vocales	7-> (1 clic) Potenziamento dei bassi (1 clic) Cambiare lingua dei prompt vocali	7-> (1 kattintás) Basszuskiegészítés (1 kattintás) Hangbeállítás nyelv módosítás
8-> Unterstützung für Telefon/Tablet	8-> Support téléphone/tablette	8-> Supporto telefono/tablet	8-> Telefon/tablet támogatás
9-> (1 Klick) Mikrofoneingang	9-> (1 clic) Entrée microphone	9-> (1 clic) Ingresso microfono	9-> (1 kattintás) Mikrofon bemenet
10-> (1 Klick) Line-In / microSD / USB-A-Eingang	10-> (1 clic) Entrée Line-In / microSD / USB-A	10-> (1 clic) Ingresso Line-In / microSD / USB-A	10-> (1 kattintás) Line-In / microSD / USB-A bemenet
11-> (1 Klick) Höhen/Bässe/Mikrofonlautstärke/ Mikrofonecho einstellen	11-> (1 clic) Ajuster aigus/graves/source du micro/ écho du micro	11-> (1 clic) Regolare alti/bassi/volume microfono/ eco microfono	11-> (1 kattintás) Magas/mély/mikrofon/ mikrofon visszhang beállítása
Auracast - Sender / Kopplin / Quelle / Empfänger / Synchroniser / Leerlauf / Kompatibel mit Auracast-Geräten	Auracast / Émetteur / Appairer / Source / Récepteur / Synchroniser / Inactif / Compatible avec les appareils Auracast	Auracast / Trasmettitore / Associa / Sorgente / Ricevitore / Sincronizzare / Inattivo / Compatibile con dispositivi Auracast	Auracast / Adó / Párosítás / Forrás / Vevő / Szinkronizálás / Inaktív / Kompatibilis az Auracast eszközökkel
Fernbedienung	Télécommande	Telecomando	Távirányító / Vágás
Schneiden / Aufnahme über USB / TF / SD-Karte	Couper / Enregistrement via USB / TF / SD / Réglae de l'écho du micro / Volume du micro / Veille du haut-parleur / Contrôle multimedia	Tagliare / Registrazione tramite USB / TF / SD / Regolazione eco microfono / Volume microfono / Standby altoparlanti / Controllo multimedia	Felvétele USB / TF / SD hangszalaggal / Mikrofon visszhang beállítása / Mikrofon hangereje / Hangzórész készlet / Mediawezérlés / Fő hangereje / Számítógépek / számítógépek
Mikrofonecho einstellen / Lautsprecher-Standby / Medientexte / Hauptlautstärke / Ziffernfeld / Titelauswahl	Volume principal / Clavier numérique / sélection de piste	Volume principale / Tastierino numerico / selezione brano	
App Laden: Se unsere neue App herunter laden	Application Télécharger notre nouvelle application	App Scarica la nostra nuova app	Alkalmazás Töltsd le új alkalmazásunkat
Funktionen	Fonctions	Funzioni	Funkciók
Gerät finden	Trouver mon appareil	Trova il mio dispositivo	Eszköz lelkész
EQ-Soundabpassung	Réglae du son EQ	Regolazione suono EQ	EQ hangbeállítás
Lichtanpassung	Personnalisation de l'éclairage	Personalizzazione luci	Fény testbeállítás
Auracast Ein/Aus	Auracast activé/désactivé	Auracast ON/OFF	Auracast be/ki

POR	NDL	POL	TUR
1	Guía de inicio rápido	Skrócona instrukcja obsługi	Hızlı başlangıç kılavuzu
2	Contenido da caixa	Zawartość opakowania	Kutu içeriği
3	Carregamento	Ladowanie	Sarjı
4	Entrada de alimentação	Wejście zasilania	Güç girişi
5	Carregador	Ladowarka	Sarj cihazı
6	Nível de bateria	Poziom baterii	Sih seviyesi
7	Use básico	Podstawowe funkcje	Temel kullanımlar
1-> (1 cliq) Ligar/Desligar	1-> (1 klik) Aan/Uit	1-> (1 klik) Włącz/Wyłącz	1-> (1 tiklama) Aç/Kapat
2-> (1 cliq) Mudar modo de luz	2-> (1 klik) Lichtmodus wijzigen	2-> (1 klik) Zmiana trybu światła	2-> (1 tiklama) Işık modu değiştir
3-> (Rodar) Aumentar/Diminuir volume (1 cliq) Reproduzir/Pausar	3-> (Draaien) Volume verhogen/verlagen (1 klik) Afspelen/Pauze	3-> (Obróć) Zwiększ/Zmniejsz głośność (1 klik) Odtwarzanie/Pauza	3-> (Çevir) Ses artır/zazalt (1 tiklama) Oynat/Durdur
4-> (1 cliq) Modo Bluetooth / Line-in / Modo USB (Mantir pressionado) Desconectar dispositivo Bluetooth	4-> (1 klik) Bluetooth-modo / Line-in / USB-modo (Ingedrukt houden) Bluetooth-apparaat uitschakelen	4-> (1 klik) Tryb Bluetooth / Line-In / USB (Przytrzymanie) Odłącz urządzenie Bluetooth	4-> (1 tiklama) Bluetooth modu / Line-in / USB modu (Basılı tut) Bluetooth cihazını ayır
5-> (1 cliq) Faixa anterior / seguinte	5-> (1 klik) Vorige / volgende nummer	5-> (1 klik) Poprzedni / następny utwór	5-> (1 tiklama) Önceki / sonraki parça
6-> (1 cliq) Mudar curva de semente	6-> (1 klik) Geluidskurven wijzigen	6-> (1 klik) Zmiana charakterystyki dźwięku	6-> (1 tiklama) Ses eğrisi değiştir

Uso avanzado 7-> (1 click) Aumento de graves (1 click) Aumento de agudos de voz 8-> Soporte para telefonía/tablet 9-> (1 click) Entrada de microphone 10-> (1 click) Entrada de microphone / USB-A 11-> (1 click) Ajustar agudos/graves/volume del microphone/eco de microphone	Geavanceerd gebruik 7-> (1 klik) Bass boost (1 klik) Taal van spraakmenü wijzigen 8 - Ondersteuning voor telefoon/tablet 9-> (1 klik) Microfooningang 10-> (1 klik) Microfoon / USB-A-ingang 11-> (1 klik) Hoge/Lage tonen/microfoonvolume/microfoon echo aanpassen	Funkcje zaawansowane 7-> (1 klik) Wzmocnienie basów (1 klik) Zmiana języka komunikacji głosowej 8-> Obsługa telefonu/tabletu 9-> (1 klik) Wzmacnianie mikrofonu 10-> (1 klik) Wejście line-in / mikroSD / USB-A głośnik 11-> (1 klik) Regulacja wysoki/niskiśch tonów/głośności mikrofonu/echo mikrofonu	Gelişmiş kullarım 7-> (1 tıklama) Bass artırma (1 tıklama) Sesli komut dilini değiştir 8-> Telefon/tablet desteği 9-> (1 tıklama) Mikrofon girişi 10-> (1 tıklama) Line-in / microSD / USB-A girişi 11-> (1 tıklama) Tiz/bas/mikrofon ses seviyesi/mikrofon echo ayarları
Emissor Empanelar Fone Rector Sincronizador Inalvo Compati com dispositivos Auracast	Auracast Zender Koppelen Bron Ontvanger Synchronisator Inactief Compatibel met Auracast-apparaten	Auracast Nadajnik Parowanie Źródło Odbiornik Synchronizacja Bezczynny Kompatybilny z urządzeniami Auracast	Auracast Yönlendirici Eşleştirme Kaynak Alıcı Senkronize et Boşta Auracast destekli cihazlarla uyumlu
Comando remoto Cortar Grabación via USB / TF / SD Ajuste de eco de microphone Volume del microphone Modo standby del altifaltante Control remoto Volumen de música Teclado numérico / selección de música	Afstandsbediening Knippen Opname via USB / TF SD Microfoon/eco aanpassen Microfoonvolume Standby (dusprek) Medialbediening Hoofdvolumen Cijfertoetsen / nummerselectie	Pilot Ciecie Nagrywanie przez USB / TF / SD Regulacja echa mikrofonu Głośność mikrofonu Tryb standby głośnika Sterowanie multimediami Głośność głownia Klawiatura numeryczna / wybór utworu	Uzaktan kumanda Kes USB / TF / SD Sesli kayıtlı Mikrofon echo ayarı Mikrofon ses seviyesi Hoparlör Standby Medya kontrolü Ses seviyesi Sayısal tuşlar / parı seçimi

App Descargame a nossa nova app Funcões Encontrar o meu dispositivo Ajuste de som EQ Personalização de Luzes Auracast Igar design	App Download onze nieuwe app Funcies Apparaat zoeken EQ-geluidsinstelling Lichtaanzetting Auracast aan/uit	App Pobierz naszą nową aplikację Funkcje Znajdź urządzenie Regulacja dźwięku EQ Personalizacja oświetlenia Auracast włącz/wyłącz	App Yeni uygulamamızı indirin Fonksiyonları Cihaz bul EQ ses ayarı Işık düzenleme Auracast aç/kapat
---	--	--	---

Tech Specs

ENG	DEU	ESP	FRA	HUN	
Bluetooth.	Bluetooth.	Bluetooth.	Bluetooth.	Bluetooth.	6.0
Chipset.	Chipsatz.	Chipset.	Chipset.	Chipsészlet.	MVsilicon BP2668A2
Transmission distance.	Übertragungsreichweite.	Distancia de transmisión.	Distance de transmission.	Átviteli távolság.	≤ 25m
Power output RMS.	RMS-Ausgangsleistung.	Potencia de salida RMS.	Puissance de sortie RMS.	RMS kimeneti teljesítmény.	33 W
Power output Peak.	Spitzenleistung.	Potencia pico.	Puissance de crête.	Csúcsjelteítmény.	100 W
Drivers.	Treiber.	Drivers.	Haut - parleurs.	Hangszórók.	6.5" Woofer x 2 + 1.5" Tweeter x 1
Frequency response.	Frequenzgang.	Respuesta en frecuencia.	Réponse en fréquence.	Frekvenciátvitel.	70Hz - 18kHz
Impedance.	Impedanz.	Impedancia.	Impédance.	Impedancia.	4Ω
S/N Ratio.	Signal-Rausch-Verhältnis.	Relación señal-ruido.	Rapport signal/bruit.	Jel-zaj arány.	≥ 70dB
Mic Transmission distance.	Mikrofon-Übertragungsreichweite.	Distancia transmisión micrófono.	Distance transmission microphone.	Mikrofon átviteli távolság.	15 m
Battery.	Batterie.	Batería.	Batterie.	Akkumulátor.	Li-Ion 7.4V 4000mAh
Battery charging port.	Ladeanschluss.	Puerto de carga.	Port de charge.	Töltőport.	USB-C DC 5V 2A
Charging time.	Ladezeit.	Tiempo de carga.	Temps de charge.	Töltési idő.	6-8 h
Playtime.	Wiedergabezeit.	Autonomía.	Autonomie.	Autonómia.	Up to 15 h
Inputs.	Eingänge.	Entradas.	Entrées.	Bemenetek.	Bluetooth / USB-A / microSD / Aux jack 3.5 mm / Mic jack 6.3 mm / AURACAST.
Product dimensions.	Produktabmessungen.	Dimensiones del producto.	Dimensions du produit.	Termék méretei.	260 x 258 x 540 mm
Box dimensions.	Verpackungsabmessungen.	Dimensiones de la caja.	Dimensions de la boîte.	Doboz méretei.	305 x 290 x 620 mm
Weight.	Gewicht.	Peso.	Poids.	Tömeg.	4758 g
To prolong the battery lifespan, fully charge at least once every 3 months. Battery life will vary due to usage patterns and environmental conditions. Do not expose Veta Pro speaker to liquids without removing all cable connections and close the cap tightly. Do not expose Veta Pro speaker to water while charging. It may result in permanent damage to the product and the power source.	Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, laden Sie ihn mindestens alle 3 Monate vollständig auf. Die Akkulaufzeit variiert je nach Nutzungsverhalten und Umgebungsbedingungen. Setzen Sie den Veta Pro Lautsprecher keinen Flüssigkeiten aus, ohne zuvor alle Kabelverbindungen zu entfernen und die Abdeckung fest zu verschließen. Setzen Sie den Veta Pro Lautsprecher beim Laden nicht dem Wasser aus. Dies kann zu dauerhaften Schäden am Produkt und an der Stromquelle führen.	Para prolongar la vida útil de la batería, cárguela completamente al menos una vez cada 3 meses. La duración de la batería variará según los hábitos de uso y las condiciones ambientales. No exponga el altavoz Veta Pro a líquidos sin desconectar de la red las conexiones de cable y cierre bien la tapa. No exponga el altavoz Veta Pro al agua mientras se está cargando. Podría causar daños permanentes al producto y a la fuente de alimentación.	Pour prolonger la durée de vie de la batterie, effectuez une charge complète au moins une fois tous les 3 mois. La durée de vie de la batterie varie en fonction des conditions d'utilisation et de l'environnement. N'exposez pas l'enceinte Veta Pro à des liquides sans avoir retiré tous les câbles et refermé soigneusement le capuchon. N'exposez pas l'enceinte Veta Pro à l'eau pendant la charge. Cela pourrait entraîner des dommages permanents au produit et à la source d'alimentation.	Az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében legalább 3 havonta egyszer teljesen töltesse fel. Az akkumulátor élettartama a használati szokásaitól és a környezeti feltételektől függően változhat. Ne tegye ki a Veta Pro hangszórót folyadékoknak anélkül, hogy minden kábelt kizsákmányozza, és a fedelét szorosan lezárja. Ne tegye ki a Veta Pro hangszórót víznek töltés közben. Ez a termék és az áramforrás maradandó károsodását okozhatja.	
ITA	POR	NDL	POL	TUR	
Bluetooth.	Bluetooth.	Bluetooth.	Bluetooth.	Bluetooth.	6.0
Chipset.	Chipset.	Chipset.	Chipset.	Yonga seti.	MVsilicon BP2668A2
Distanza di trasmissione.	Distância de transmissão.	Transmisiaefstand.	Zasięg transmijsi.	İletim mesafesi.	≤ 25m
Potenza di uscita RMS.	Potência de saída RMS.	RMS-uitgaagsvermogen.	Moc wyjściowa RMS.	RMS çıkış gücü.	33 W
Potenza di picco.	Potência de pico.	RMSvermogen.	Moc szczytowa.	Tepe gücü.	100 W
Driver.	Altifalantes.	Drivers.	Głośniki.	Hoparlörler.	6.5" Woofer x 2 + 1.5" Tweeter x 1
Risposta in frequenza.	Resposta de frequência.	Frequentiebereik.	Pasma przenoszenia.	Frekans tepkisi.	70Hz - 18kHz
Impedance.	Impedância.	Impedantie.	Impedancia.	Empedans.	4Ω
Rapporto segnale/rumore.	Relação sinal/ruído.	Signal-ruisverhouding.	Stosunek sygnału do szumu.	Sinyal-gürültü oranı.	≥ 70dB
Distanza trasmissione microfono.	Distância transmissão microfone.	Microfoon transmisiaefstand.	Zasięg transmijsi mikrofonu.	Mikrofon İletim mesafesi.	15 m
Batteria.	Bateria.	Batterij.	Bateria.	Pil.	Li-Ion 7.4V 4000mAh
Porta di ricarica.	Porta de carregamento.	Oplaadpoort.	Port ładowania.	Şarj portu.	USB-C DC 5V 2A
Tempo di ricarica.	Tempo de carregamento.	Oplaadtijd.	Czas ładowania.	Şarj süresi.	6-8 h
Autonomia.	Autonomia.	Afspeeltijd.	Czas odtwarzania.	Çalma süresi.	Up to 15 h
Ingressi.	Entradas.	Ingangen.	Wejścia.	Girişler.	Bluetooth / USB-A / microSD / Aux jack 3.5 mm / Mic jack 6.3 mm / AURACAST.
Dimensioni del prodotto.	Dimensões do produto.	Productafmetingen.	Wymiary produktu.	Ürün boyutları.	260 x 258 x 540 mm
Dimensioni della confezione.	Dimensões da caixa.	Afmetingen van de doos.	Wymiary opakowania.	Kutu boyutları.	305 x 290 x 620 mm
Peso.	Peso.	Gewicht.	Waga.	Ağırlık.	4758 g



VIETA ELECTRONICS, S.A.
Calle Vicenc Renom, 32-36 | 08192 Sant Quirze del Vallès | España

The Bluetooth® word mark and Logo are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. | Die Bluetooth® Wortmarke und das Logo sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. | La marca denominativa y el logotipo de Bluetooth® son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. | La marque verbale et le logo Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. | A Bluetooth® szöveg és logo a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegye | La parola e il logo Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. | A marca e o logotipo Bluetooth® são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. | Bluetooth® и логотип являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc.

Bluetooth® kelime iğareti ve logosu, Bluetooth SIG, Inc.'e ait tescilli ticari markalardır.

Designed and engineered in SPAIN. Made in P.R.C. Imported and distributed in Europe by VIETA ELECTRONICS, S.A. | Entworfen und entwickelt in SPANIEN. Herstellt in der V.R.Ch. Importiert und vertrieben in Europa von VIETA ELECTRONICS, S.A. | Diseñado y desarrollado en ESPAÑA. Fabricado en P.R.C. Importado y distribuido en Europa por VIETA ELECTRONICS, S.A. | Conçu et développé en ESPAGNE. Fabriqué en R.P.C. Importé et distribué en Europe par VIETA ELECTRONICS, S.A. | Szponzorálták tervezése és fejlesztése. Készült Kínai Népköztársaságon. Európában a VIETA ELECTRONICS, S.A. importálja és forgalmazza. | Progettato e sviluppato in Spagna. Prodotto in Cina. Importato e distribuito in Europa da VIETA ELECTRONICS, S.p.A.

tegyünk meg az Android operációs rendszerrel kompatibilis telefonunkat. A Google Inc. által készített "Android" operációs rendszerrel kompatibilis telefonunkat. A Google Inc. által készített "Android" operációs rendszerrel kompatibilis telefonunkat. A Google Inc. által készített "Android" operációs rendszerrel kompatibilis telefonunkat.

Öntyvorbene on ottikeillevi in SPANJE. Gemaakt in de V.R.C. Geïmporteerde en verdeeld in Europa door VIETA ELECTRONICS, S.A. | Zajprojektovanie i opracowanie w HISPANII. Wyprodukowano w CHRL. Importowane i dystrybuowane w Europie przez VIETA ELECTRONICS, S.A. | Spanyolzorgaban tervezek és felszallitok. Keszult Kinali Nkepzoarszorgaban. Europaban a VIETA ELECTRONICS, S.A. importaltja és forgalmazta. | İSPANYA'da tasarlamlar ve gcltilirtilir. P.R.C. de irtelirtilir. Avrupa'da VIETA ELECTRONICS, S.A. tarafindan iladi edilmis dafilmaktadir.

VIETA® is a trademark of VIETA ELECTRONICS, S.A. | VIETA® ist eine Marke von VIETA ELECTRONICS, S.A. | VIETA® es una marca registrada de VIETA ELECTRONICS, S.A. | VIETA® est une marque de VIETA ELECTRONICS, S.A.

NICS, S.A. | VIETA® jest znakiem towarowym VIETA ELECTRONICS, S.A. | VIETA® VIETA ELECTRONICS, S.A.'nin ticari markasıdır.

✉ Europe: service@vieta.es



